

C_2020222MT.01001701.xml
6.7.2020

MT

Il-ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea

C 222/17

Talba għal deċiżjoni preliminari mressqa mill-Bundesfinanzhof (il-ġermanja) fit-23 ta' Marzu 2020 –
Finanzamt Kiel vs Norddeutsche Gesellschaft für Diakonie mbH

(Kawża C-141/20)

(2020/C 222/19)

Lingwa tal-kawża: il-ġermaniż

Qorti tar-rinviju

Bundesfinanzhof

Partijiet fil-kawża prinċipali

Rikorrent: Finanzamt Kiel

Konvenuta: Norddeutsche Gesellschaft für Diakonie mbH

Domandi preliminari

1)

It-tieni subparagrafu tal-Artikolu 4(4) flimkien mal-Artikolu 21(1)(a) u (3) tad-Direttiva 77/388/KEE (1), għandhom jiġu interpretati fis-sens li jippermettu lil Stat Membru jinnomina b'ala persuna taxxabli membru tal-grupp tal-VAT (l-impriża li teherġita kontroll) minflok dan il-grupp tal-VAT (l-impriża taxxabli)?

2)

Fil-każ li r-risposta għall-ewwel domanda tkun fin-negattiv: it-tieni subparagrafu tal-Artikolu 4(4) flimkien mal-Artikolu 21(1)(a) u (3) tad-Direttiva 77/388 jistgħu jiġu invokati f'dan ir-rigward?

3)

Fil-kuntest tal-eżami li għandu jsir skont il-punt 46 tas-sentenza Larentia + Minerva (2), meta jiġi eżaminat jekk ir-reqwiżit ta' integrazzjoni finanzjarja li jinsab fl-ewwel sentenza tal-punt 2 tal-Artikolu 2(2) tal-Umsatzsteuergesetz (il-Liżi dwar id-D?ul mill-Bejg?) jikkostitwixxix miżura ammissibbli li hija meżiża u xierqa sabiex jintla?qu l-għanijiet ta' prevenzjoni ta' prattiki jew a?ir abbu?ivi u ta' eva?joni tat-taxxa jew ta' frodi fiskali, huwa meżiż li jiġi applikat standard iktar strett jew ?eneru??

4)

L-Artikolu 4(1) u l-ewwel subparagrafu tal-Artikolu 4(4) tad-Direttiva 77/388 għandhom jiġu interpretati fis-sens li jippermettu lil Stat Membru jgħid persuna b'ala mhux indipendenti fis-sens tal-Artikolu 4(1) ta' din id-direttiva permezz ta' kwalifika dwar jekk din il-persuna hijiex integrata finanzjarjament, ekonomikament u organizzazzjonalment fin-negozju ta' impriża oħra (l-impriża li teherġita kontroll) b'tali mod li l-kumpanija li teherġita l-kontroll tista' tinforza r-rieda tagħha fir-rigward ta' din il-persuna u b'hekk tipprevjeni lil din il-persuna milli jkollha rieda differenti?

(1) Is-Sitt Direttiva tal-Kunsill tas-17 ta' Mejju 1977 fuq l-armonizzazzjoni tal-liġijiet ta' l-Istati Membri dwar taxxi fuq id-dħul mill-bejgħ – Sistema komuni ta' taxxa fuq il-valur miġjud: bażi uniformi ta' stima (l-U Edizzjoni Speċjali bil-Malti, Kapitolu 9, Vol. 1, p. 23).

(2) Sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja tas-16 ta' Lulju 2015 (C-108/14 u C-109/14, EU:C:2015:496).